

ДОДАТОК
до робочої програми навчальної дисципліни
Стилістика основної іноземної мови
(Зміни затверджено на засіданні кафедри французької філології
31.08.2022 р., протокол № 1)

1. Опис навчальної дисципліни

Найменування показників	Галузь знань, спеціальність, спеціалізація, рівень вищої освіти	Характеристика навчальної дисципліни	
		<i>Очна форма навчання</i>	<i>Заочна форма навчання*</i>
Загальна кількість: кредитів – 3 годин – 90 змістових модулів – 3	Галузь знань 03 Гуманітарні науки Спеціальність 035 Філологія Спеціалізація: 035.055 Романські мови та літератури (переклад включно), перша – французька Рівень вищої освіти: Перший (бакалаврський)	Обов'язкова	
		<i>Рік підготовки:</i>	
		4-й	
		<i>Семестр</i>	
		7-й	
		<i>Лекції</i>	
		20 год.	
		<i>Практичні, семінарські</i>	
		16 год.	
		<i>Лабораторні</i>	
		<i>Самостійна робота</i>	
		54 год.	
		Форма підсумкового контролю: <i>Іспит</i>	

*Не передбачено

4. Структура навчальної дисципліни

Назва зсістових модулів і тем	Кількість годин			
	Всього	у тому числі		
		Л	П	ср
1	2	3	4	5
Змістовий модуль 1. Stylistique contemporaine française : origines, notions basiques, champs d'études. Figures de sens.				
Тема 1. Objet de la stylistique. Branches de la stylistique et leur problématique	2	2		
Тема 2. Langue et parole	3	2		1
Тема 3. Communication et ses composantes	2			2
Тема 4. Nature, organisation interne et caractères fonctionnels de la signification lexicale	6	2	2	2
Тема 5. Catégorie de la norme et son fonctionnement en stylistique	3			3
Тема 6. Métoplasmеs (altérations de la matière sonore ou graphique du mot)	2			2
Тема 7. Écarts paradigmатiques. Métaphore, Métonymie. Synecdoque	18	2	4	12
Тема 8. Écarts syntagmatiques. Comparaison	4			4
Тема 9. Figures du contenu	6	2	2	2
Разом за змістовим модулем 1	46	10	8	28
Змістовий модуль 2. Grammaire affective. Figures de construction.				
Тема 10. Répétition	9	2	2	5
Тема 11. Extension	8	2	2	4
Тема 12. Ruptures	7	2	2	3
Тема 13. Suppression	6	2	1	3
Тема 14. Parallélisme	6	2	1	3
Тема 15. Valeurs stylistiques de l'article	3			3
Тема 16. Valeurs sémantiques et stylistiques des temps verbaux	3			3
Тема 17. Valeurs stylistiques de l'ordre des mots dans la proposition française	2			2
Разом за змістовим модулем 2	44	10	8	26
Усього годин	90	20	16	54

6. Теми практичних занять

№ з/п	Назва теми	Кількість годин
	Усне опитування за темами	
1	Nature, organisation interne et caractères fonctionnels de la signification lexicale (Тема 4)	2
2	Écarts paradigmatiques. Métaphore, Métonymie. Synecdoque (Тема 7)	4
3	Figures du contenu (Тема 9)	2
4	Répétition (Тема 10)	2
5	Extension (Тема 11)	2
6	Ruptures (Тема 12)	2
7	Suppression (Тема 13)	1
8	Parallélisme (Тема 14)	1
	Разом	16

8. Самостійна робота

Підготовка до практичних занять і самостійне опрацювання тем.

№ з/п	Назва теми/види завдань	Кількість годин
1	Підготовка до лекцій за темами 2,7,10	3
2	Підготовка до практичних занять за темами 4,7,9, 10, 11, 12, 13, 14	15
3	Підготувати реферати за темами 3,5,15	8
	Опрацювати розділ " Modes, temps, aspects " з книги Delatour Y., Jennepin D., Léon-Dufour M., Teyssier B. "Nouvelle grammaire du français". Paris : Hachette, 2004. 368 p. URL: https://www.academia.edu/35322770/Nouvelle_grammaire_du_fran%C3%A7ais_frenchpdf_com_ (Тема 16)	3
4	У запропонованих текстах виявити фонетичні трансформації лексичних одиниць та визначити їх стилістичні ефекти (Тема 6)	2
5	У запропонованих текстах знайдіть порівняння. Проаналізуйте механізми їх утворення. Зробіть морфологічну класифікацію компаративних зв'язок та поясніть семантичні трансформації в системі порівняльних одиниць (Тема 8)	4
6	Методичні рекомендації «Стилістика французької мови. Тропи». Exercices sur la métaphore (с.9-19) (Тема 7)	3
7	Методичні рекомендації «Стилістика французької мови. Тропи». Exercices sur la métonymie (с.23-28) (Тема 7)	3
8	Методичні рекомендації «Стилістика французької мови. Тропи». Exercices sur la synecdoque (с.31-36) (Тема 7)	3
9	У запропонованих текстах зробіть аналіз синтаксичних фігур (Теми 10, 11, 12, 13, 14)	8
10	У запропонованих текстах проаналізуйте синтаксичну структуру речень та поясніть випадки порушень їх нормативної синтаксичної побудови (Тема 17)	2
	Разом	54